



ASITZGIPFELBERGLAUF | ASITZ-PEAK MOUNTAIN RUN

WMRA World Cup - IAAF Permit

7. Asitzgipfelberglauf 2015 | 4. MTB Hillclimb

7th Asitz-peak mountain run 2015 | 4th mountain bike hill climb

am | on 06. September 2015

Leogang/Österreich | Austria



Saalfelden Leogang Touristik GmbH | Mittergasse 21a | 5760 Saalfelden

T +43 (0)6582 70660 | F +43 (0)6582 70660-99 | info@saalfelden-leogang.at | www.saalfelden-leogang.com



ORGANISATION

Ehrenschaft Patronage:	Bürgermeister Mayor Josef Griessner
Veranstalter Organiser:	Sportclub Leogang, Laufsport und Saalfelden Leogang Event GmbH
Durchführender Landesverband Implementing state association:	SLV
Gesamtleitung Overall management:	Franz Schmutzer und Katharina Auer
Zeitnehmung Time-keeping:	SAIKO Sport-Timing
Strecke Route:	Franz Schmutzer
Athletenmanagement Athlete management:	Andreas Tomaselli
Arzt Doctor:	Diensthabender Arzt Doctor on duty
Sanitätsdienst Medical Service:	Bergrettung / Mountain Rescue Service
Quatiere Accomodations:	Saalfelden Leogang Touristik GmbH A-5771 Leogang Tel. +43 (0)6582 70660 Fax +43 (0)6582 / 70660-99
Wertung Valuation:	Gemäß den Allgemeinen Bestimmungen des ÖLV. Einzelwertung für Männer, Frauen, männliche und weibliche Junioren Acc. general terms and conditions of the ÖLV. Individual valuation for men, women and male & female juniors



PROGRAMM

Mittwoch | Wednesday, 02.09.2015

12.00 Uhr | 12.00 a.m. Nennschluss Voranmeldung unter www.fitlike.at
Early registration deadline on www.fitlike.at

Samstag | Saturday, 05.09.2015

17.00 – 19.00 Uhr | 5.00 – 7.00 p.m. Startnummernausgabe & Nachnennungen in der Sporthalle der Hauptschule Leogang
Distribution of bibs & late entries in the gym of Leogang secondary school

19.00 Uhr | 7.00 p.m. Pasta Party und Athleten-Präsentation im Dorf Leogang
Pasta Party and athletes presentation in the village of Leogang

Sonntag | Sunday, 06.09.2015

07.00 – 9.00 Uhr | 7.00 – 9.00 a.m. Startnummernausgabe & Nachnennungen im Turnsaal der Hauptschule Leogang
Distribution of bibs & late entries in the gym of Leogang secondary school

09.00 Uhr | 9.00 a.m. Start ab Masters Klasse 70
Start from Masters class 70

10.00 Uhr | 10.00 a.m. Start Asitzgipfelberglauf & MTB-Hillclimb bei der Hauptschule Leogang. Gemeinsam mit den intern. Top-Athleten wird zuvor noch eine neutralisierte Startrunde im Ort gelaufen/gefahren (ohne Zeitnehmung).
Start of Asitz-peak mountain run & mountain bike hill climb at Leogang secondary school. A neutralised opening lap is run/ridden in the village beforehand with the top international athletes (without timing).

ca. 14.00 Uhr | appr. 2.00 p.m. Siegerehrung in der Alten Schmiede | prize-giving ceremony at the Alten Schmiede

KLASSENEINTEILUNG | CLASSIFICATION

Klasseneinteilung Lauf Classification – running

Junioren/innen Juniors	Wu 20 + Mu 20	1996 - 1999 + jünger
Hauptklasse Main category	WH + MH	1981 – 1995
Altersklasse 1 Age cat. 1	W 35 + M 35	1976 – 1980
Altersklasse 2a Age cat. 2a	W 40 + M 40	1971 – 1975
Altersklasse 2b Age cat. 2b	W 45 + M 45	1966 – 1970
Altersklasse 3a Age cat. 3a	W 50 + M 50	1961 – 1965
Altersklasse 3b Age cat. 3b	W 55 + M 55	1956 – 1960
Altersklasse 4a Age cat. 4a	W 60 + M 60	1951 – 1955
Altersklasse 4b Age cat. 4b	W 65 + M 65	1946 – 1950
Altersklasse 5a Age cat. 5a	W 70 + M 70	1941 – 1945
Altersklasse 5b Age cat. 5b	M 75	1936 – 1940
Altersklasse 6a bei Bedarf Age cat. 6a if required	M 80	1931 – 1935
Altersklasse 6b bei Bedarf Age cat. 6b if required	M 85 M 90	1926 – 1930 1921 - 1925

Klasseneinteilung Bike Classification – biking

Herren Men	Unter M 20	1996 und jünger
	M 20 – 30	1986 – 1995
	M 30 – 40	1976 – 1985
	M 40 – 50	1966 – 1975
	M 50 – 60	1956 – 1965
Damen Womens	Über M 60	1955 und älter
	Unter W20	1996 und jünger
	W 20 – 30	1986 – 1995
	W 30 – 50	1966 – 1985
	Über W 50	1965 und älter



PREISGELDER BERGLAUF | PRICE MONEY MOUNTAIN RUN

INTERNATIONALE WERTUNG INTERNATIONAL VALUATION

MÄNNER | MEN

DAMEN | WOMEN

1. Platz 1st place	600,00 Euro	600,00 Euro
2. Platz 2nd place	400,00 Euro	400,00 Euro
3. Platz 3rd place	250,00 Euro	250,00 Euro
4. Platz 4th place	200,00 Euro	200,00 Euro
5. Platz 5th place	150,00 Euro	150,00 Euro
6. Platz 6th place	125,00 Euro	125,00 Euro
7. Platz 7th place	100,00 Euro	100,00 Euro
8. Platz 8th place	75,00 Euro	75,00 Euro
9. Platz 9th place	50,00 Euro	50,00 Euro
10. Platz 10th place	35,00 Euro	35,00 Euro

NATIONALE WERTUNG NATIONAL VALUATION

MÄNNER | MEN

DAMEN | WOMEN

1. Platz 1st place	100,00 Euro	100,00 Euro
2. Platz 2nd place	75,00 Euro	75,00 Euro
3. Platz 3rd place	50,00 Euro	50,00 Euro
4. Platz 4th place	35,00 Euro	35,00 Euro
5. Platz 5th place	20,00 Euro	20,00 Euro



PREISGELDER BIKE | PRICE MONEY BIKE

PREISGELDER BIKE PRICE MONEY BIKE

MÄNNER | MEN

DAMEN | WOMEN

1. Platz 1st place	100,00 Euro	50,00 Euro
2. Platz 2nd place	75,00 Euro	35,00 Euro
3. Platz 3rd place	50,00 Euro	20,00 Euro
4. Platz 4th place	35,00 Euro	
5. Platz 5th place	20,00 Euro	

Chipzeitnehmung | Chip time recording SAIKO Sport-Timing:

SAIKO
sport-timing

Leihchip bei der Startnummernausgabe gegen 10,- Euro (8,- Euro Pfand + 2,- Euro Miete) erhältlich. Gelber Eigenchip nur bei Online-Voranmeldung über fitlike.at möglich. Ohne Chip am Fuß KEINE Zeitnahme! | Hire chip available for 10 Euro when bibs are distributed (8 Euro deposit + 2 Euro hire). Own chip only possible with early online registration on fitlike.at. NO time-keeping without chip on your foot.

Preisgeld | Price Money Bike

sponsored by:



AUSSCHREIBUNG | CALL FOR ENTRIES

Nennung | Entry:

online: www.fitlike.at – Läufer und Biker bis Mittwoch 02.09.2015 – 12.00 Uhr (offener Lauf und BLC). Für Cupwertung bitte Cup-Nummer angeben
online: www.fitlike.at – runners & bikers until Wednesday Sept. 2nd, 2015 – 12.00 a.m. (open run and BLC). For cup valuation, please specify cup number

Nachnennung | Late entries:

von 02.09.2015 ab 12.00 Uhr bis spätestens 1 Stunde vor dem Start
Sept. 2nd, 2015 from 12.00 a.m. to 1 hour before the start at the latest

Nenngebühren | Entry fees:

bis 02.09.2015 – 12.00 Uhr 20,00 Euro | Nachnennung: 30,00 Euro
until Sept. 2nd, 2015 – 12.00 a.m. 20.00 Euro | Late entries: 30.00 Euro

Rücktransfer | Return transfer:

Talfahrt mit der Asitz-Kabinenbahn für Läufer & Biker gratis (Begleitpersonen bezahlen für Berg-/Talfahrt 6,00 Euro) Bustransfer ab 14.30 Uhr • halbstündlich bis 16.30 Uhr
Descent to valley with the Asitz gondola lift free of charge for runners & bikers (accompanying persons pay 6.00 Euro for the ascent/descent)
Bus transfer from 2.30 p.m. • half-hourly until 4.30 p.m.

Startnummernausgabe | Bib distribution:

Sporthalle Hauptschule Leogang | Samstag, 05.09.2015 17.00 – 19.00 Uhr,
Sonntag, 06.09.2015 – 07.00 - 09.00 Uhr | Gym, Leogang secondary school
Saturday Sept. 5th, 2015 5.00 – 7.00 p.m., Sunday Sept. 6th, 2015 – 7.00 – 9.00 am

Start:

Hauptschule Leogang – (788 m) um 09.00 Uhr ab Masters Klasse 70 | 10.00 Uhr für Läufer und Biker
Leogang secondary school – (788 m) at 9 a.m. from Masters class 70 | 10 a.m. for runners and bikers

Ziel | Destination:

Großer Asitz (1.914 m)

Labestation | Refreshment station:

Forststraße Pauling Alm (nach ca. 4 km Lauf) und Bergstation-Kabinenbahn | Pauling Alm
forest road (after approx. 4 km of running) and gondola mountain station

Kleidertransport | Clothing transport:

Abgabe bis 09.30 Uhr Parkplatz Hauptschule Leogang
Hand in by 9.30 a.m. at the secondary school Leogang car park

Siegerehrung | Price giving ceremony:

ca. 14.00 Uhr, Alte Schmiede | Approx. 2.00 p.m., Alte Schmiede

Ergebnislisten | Results list:

www.asitzberglauf.com & www.fitlike.at

Tombola:

Unter allen Teilnehmern, die bei der Siegerehrung anwesend sind, werden attraktive Preise verlost:
4x Flying Fox, 2 Wintertageskarten, 1 Suunto Ambit 2R und Hervis Sachpreise. | Some fantastic prizes will be raffled off to participants at the prize giving ceremony: 4 x Flying Fox, 2 winter day passes, 1 Suunto Ambit 2R and non-cash prizes from Hervis.

Hinweis | NB:

Auf den letzten ca. 500 Höhenmetern verlaufen die Bike- und die Berglaufstrecke gemeinsam.
Wir bitten um gegenseitige Rücksichtnahme. | Over the last approx. 500 m altitude, the biking and mountain running routes merge together. Requires mutual consideration..

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt. Streckenänderung vorbehalten.

The event takes place in all weather. Subject to route modifications.



Berglauf Informationen | Mountain running information

Info: Isabella de Lorenzo | T +43 (0)699 17016376 | isabella.delorenzo@saalfelden-leogang.at
Franz Schmutzer | Tel. +43 (0)664 5837743 | laufsport@sc-leogang.info
oder franz.schmutzer@sbg.at

Streckenlänge | Route length: 8 km / 1.126 Höhenmeter | altitude

Streckenrekord | Route record: Andrea Mayr: 51:56:40 | Petro Mamu: 45:06:60

MTB-Hillclimb Informationen | Mountain bike hill climb information

Info: Franz Deisenberger | Tel. +43 676 4985678

Streckenlänge | Route length: 12 km / 1.126 Höhenmeter | altitude |

Rennen zählt zur Pinzgau Trophy Wertung | Race is part of the Pinzgau Trophy valuation

Streckenrekord | Route record: Anton Palzer: 46:33:10 | Bettina Schorn + Sabine Schneider: 1:01:50



Es gilt
Helmpflicht! |
Helmet
obligatory!

TEILNAHMEBERECHTIGT

Die Teilnahme an dem Bewerb ist von keiner Vereinszugehörigkeit abhängig. Jugendliche unter 16 Jahren mit Zustimmung der Eltern. Diese werden als Junioren/innen gewertet. Bei Abgabe der Nennung wird die Zustimmung der Erziehungsberechtigten vorausgesetzt. Mit meiner Anmeldung erkläre ich mich einverstanden, dass bei Unfällen, auch gegenüber Dritten, der Veranstalter nicht haftbar gemacht werden kann. Ich bestreite das Rennen auf eigene Gefahr und bin mir bewusst, dass teilweise auf öffentlichen Straßen gefahren wird, auf welchen der öffentliche Verkehr stattfindet, und welche nicht für das Rennen gesperrt sind. Weiters erkläre ich, dass ich mir bewusst bin, dass ich auf privaten Wegen unterwegs bin, auf welchen das Fahren mit dem Mountainbike nur für das Rennen Asitz Bike erlaubt ist. Ich rechne mit anderen Wegbenützern, Traktoren, Wanderern und Weidevieh und werde mein Fahrverhalten entsprechend anpassen. Für die Mountainbiker gilt HELMPFLICHT! Participation in the competition does not require any association membership. Young people under 16 require parental consent. They will be classed as juniors. Parental consent is required when submitting the race entry. I understand that I cannot hold the organiser liable in the event of any accident occurring, including accidents caused to third parties. I am undertaking the race at my own risk and understand that the race takes place on public roads in places which will be open to public transport and will not be closed for the race. I also declare that I understand that I will be following private roads on which mountain biking is only permitted for the Asitz Bike race. I know that I need to be aware of other road users, tractors, hikers and livestock and will adapt my cycling behaviour accordingly. Helmet obligatory for all mountain bikers!

FAIRNESS OHNE DOPING | FAIRNESS WITHOUT DOPING:

Medizinische Kontrollen, von nach dem Zufallsprinzip gelosten Sportlern, werden beim Asitzgipfelberglauf laut geltendem österreichischen Anti-Doping-Komiteereglement durchgeführt. Der Ort, der Dopingkontrolle wird bei der Veranstaltung bekannt gegeben. Ein Nichterscheinen zur Kontrolle oder eine Verweigerung kann wie ein positives Testergebnis sanktioniert werden, d.h. der Teilnehmer wird nicht in die Wertung aufgenommen. Alles zum Thema Antidoping: www.nada.at
Medical checks will be carried out on athletes selected at random during the Asitz-peak mountain run in accordance with the valid Austrian anti-doping committee regulations. The location of the doping checks will be announced by the organiser. Failure to present for checks or a refusal to undergo testing will be treated in the same way as a positive test result, i.e. the participant will not be included in the valuation. For more anti-doping information: www.nada.at

VERSICHERUNG/HAFTUNG | INSURANCE/ADHESION:

Für eine ausreichende UNFALL- bzw. DIEBSTAHLVERSICHERUNG hat jeder Teilnehmer selbst zu sorgen! Mit der Abgabe der Nennung und Bezahlung des Nenngeldes nimmt der Veranstalter den aufrechten Bestand einer solchen Versicherung als gegeben an. Für eventuelle Unfälle bzw. Diebstähle wird daher keine Haftung übernommen.

All participants are responsible for taking out suitable INSURANCE AGAINST ACCIDENTS AND THEFT! Following handover of the race entry and payment of the entry fee, the organiser assumes that the participant has taken out appropriate insurance. No liability is accepted in the event of any accidents or thefts occurring.



STRECKENVERLAUF BERGLAUF UND HILLCLIMB | ROUTE FOR MOUNTAIN RUN AND HILL CLIMB

